

CERTIFICATO DI GARANZIA

CERTIFICATE OF GUARANTEE



Aboca Museum
Via Niccolò Aggiunti 75, 52037 Sansepolcro (AR) Italy
tel. +39 0575 733589 fax +39 0575 744724
www.abocamuseum.it museum@aboca.it

CERTIMFORTI



Piccolo mortaio in bronzo del XVIII sec.
decorato con 4 contrafforti e mascheroni
grandi, realizzato da maestri artigiani secondo
le tradizionali tecniche di fusione. All'interno
della rastrematura è presente un motivo a
forma di stella.

Spagna XVIII sec.
L'originale è conservato presso Aboca Museum.

Dimensioni: H. cm. 8,7 Ø sup. cm. 13,8
Ø inf. cm. 9,7.

*A small bronze mortar in the eighteenth century,
decorated with 4 buttresses and large masks,
produced by master craftsmen in the traditional
techniques of fusion. Within a rastrematura is a
ground-shaped star.*

*Spain eighteenth century.
The original is kept at Aboca Museum.*

*Size: H. cm. 8,7 Ø sup. cm. 13,8
Ø inf. cm. 9,7.*

Robert Montagut
Esperto di antichi oggetti di farmacia
Expert on ancient apothecary objects

* Le immagini utilizzate sono dell'opera originale conservata presso Aboca Museum
* Images that have been used are of the original held by the Aboca Museum

ABOCA MUSEUM

certifica - certifies

che il mortaio in bronzo è stato realizzato da
Maestri fonditori in tiratura limitata, secondo le
tecniche artigianali, ed è la copia fedele nella
forma e nel decoro dell'originale conservato
presso Aboca Museum.

Sul fondo dell'esemplare viene riportato
il numero della copia ed il punzone della
fonderia.

Un attenta conservazione permetterà all'opera
di rimanere intatta e di rivalutarsi nel tempo.

*that this bronze mortar was crafted by Master
foundrymen in a limited number using artisan
techniques and is a faithful copy of the original
held by the Aboca Museum both in terms of form
and decoration.*

*The copy number and foundry stamp are
indicated on the bottom.*

*Careful preservation will keep the work in tact and
increase its value over time.*

Tiratura limitata a 20 copie - Edition limited to 20 copies

Esemplare - Copy

n°

Il Presidente Aboca SpA
Valentino Mercati